



Stadt Zürich
Stadtentwicklung

在苏黎世生活

融入社会系列课程，多语言授课

专为女士设置，提供托儿服务

课程开始日期：2016年9月7日，2017年3月8日

上课时间：每周三上午 8:45 - 11:15



亲爱的女同胞们：

居住在苏黎世，您是否希望积极地参与到城市生活中来？您是否对瑞士文化、社会、法律等方面感兴趣？您是否希望认识新朋友，互相交流建立关系网？那么，这个系列课程对您非常适合！

融入社会系列课程特别为您提供了瑞士文化、社会、法律等方面的全方位信息。日常生活中遇到的相关社会问题能在这里得到初步解答。您也可以带来您在瑞士生活的宝贵经验，以及您的背景文化和大家进行交流。请您利用这一机会，对我们的城市生活有更好的了解和认识！



《在苏黎世生活》课程报名表（请用英文或德文填写）

课程始于 2016 年 9 月

课程始于 2017 年 3 月

Name 姓 _____

Vorname 名 _____

Adresse 地址(街名) _____

PLZ/Wohnort 邮编/居住地 _____

E-Mail 电子邮箱 _____

Telefon 电话 _____

Geburtsdatum 生日 _____

In Zürich seit 在苏黎世生活始于 _____

Nationalität 国籍 _____

Gewünschte Kurssprache 所需授课语言 _____

Krippe 托儿服务 Nein 不需要 Ja 需要

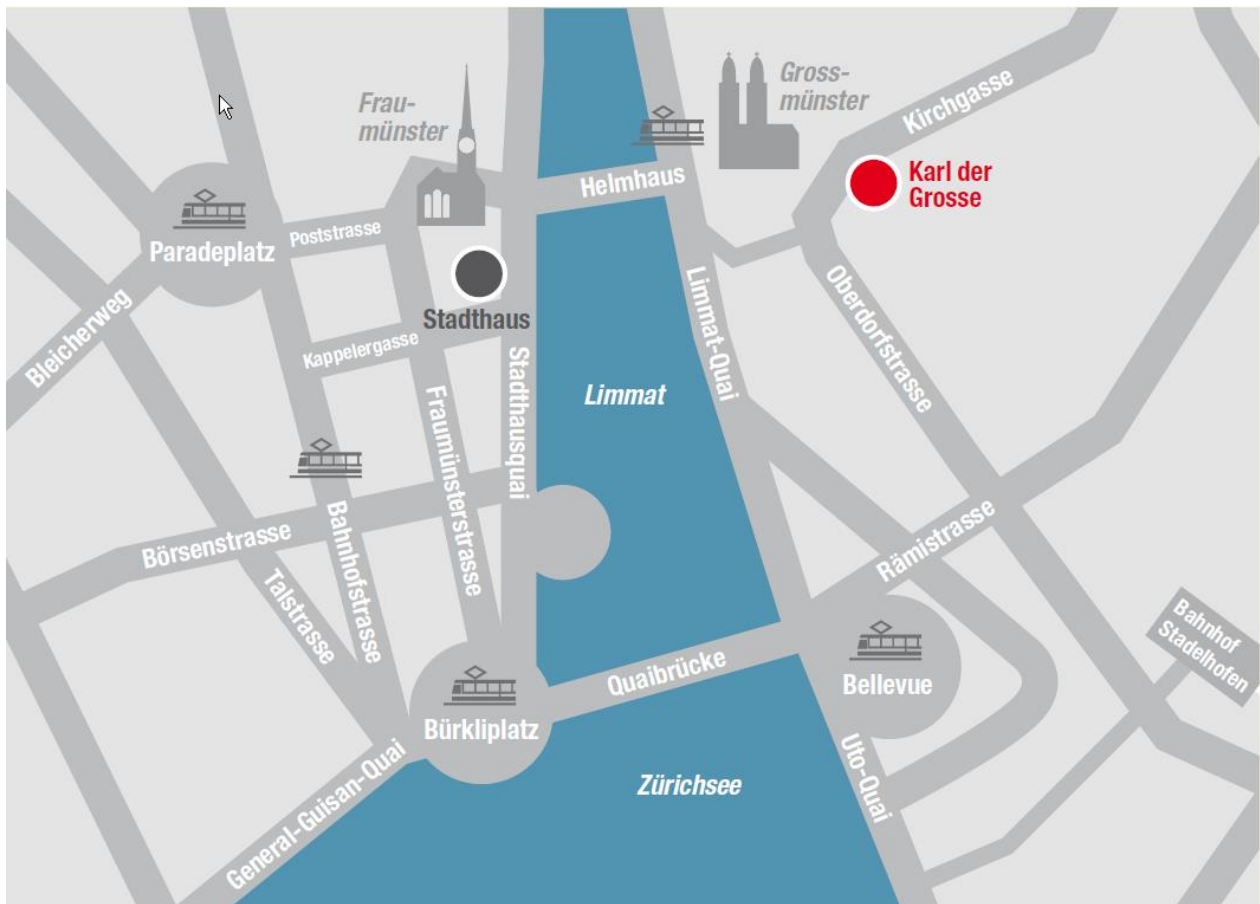
Name des Kindes 需要托儿服务的孩子姓名 _____

Geburtsdatum 生日 _____

Unterschrift 签名 _____

课程内容:

2016年9月7日 08:45 – 11:15	引言, 迎新文化, 苏黎世城市常识
2016年9月14日 08:45 – 11:15	“典型瑞士”? 从四种语言到多语言的瑞士
2016年9月21日 08:45 – 11:15	瑞士地理、历史和政治简介
2016年9月28日 8:45 – 11:15	居住 – 邻里关系和小区生活
2016年10月5日 08:45 – 11:15	历史之旅 – 苏黎世半日游
2016年10月8日 – 10月23日	秋季假期
2016年10月26日 08:45 – 11:15	教育系统 1: 从儿童教育到小学
2016年11月2日 08:45 – 11:15	教育系统 2: 高中以后, 如何继续?
2016年11月9日 08:45 – 11:15	继续教育与工作或者参观 Hagenholz 垃圾处理中心
2016年11月9日 13:30 – 16:30	参观 Hagenholz 垃圾处理中心或者继续教育与工作
2016年11月16日 08:45 – 11:15	家政和理财
2016年11月23日 08:45 – 11:15	社会保险
2016年11月30日 08:45 – 11:15	苏黎世小区参观
2016年12月7日 08:45 – 11:15	关于苏黎世市 – 历史数据和事实, 政治、法律和管理
2016年12月7日 15:00 – 17:45	旁听地方议会会议 (在苏黎世市政厅)
2016年12月14日 08:45 – 11:15	健康和医疗保险
2016年12月21日 08:45 – 11:15	课程评估、课程结束、讨论、证书颁发典礼



上课地点： Zentrum „Karl der Grosse“, Kirchgasse 14, 8001 Zürich
坐 4 路或 5 路电车到 Helmhaus 站下车

课程费用： 60 瑞郎*)

托儿服务： 30 瑞郎*)

信息询问与报名：

Integrationsförderung der Stadt Zürich

Stadthaus (4. Stock), Stadthausquai 17, Postfach 8001 Zürich

Telefon 044 412 37 37, E-Mail integrationsfoerderung@zuerich.ch

www.stadt-zuerich.ch/integration

*) 此两项费用仅限于苏黎世市区内居住的居民。

苏黎世市区外的居民需交课程费用 320 瑞郎，托儿服务 90 瑞郎。